

Brugervejledning til Nokia 2300



9310784

1. udgave

OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Vi, NOKIA CORPORATION, erklærer som eneansvarlige, at produktet RM-4 er i overensstemmelse med bestemmelserne i følgende direktiv fra Ministerrådet: 1999/5/EC.

En kopi af Overensstemmelseserklæringen findes på adressen
http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 168

Copyright © 2004 Nokia. Alle rettigheder forbeholdes.

Reproduktion, overførsel, distribution eller lagring af en del eller hele indholdet af dette dokument i nogen form uden forudgående skriftlig tilladelse fra Nokia er ikke tilladt.

US Patent No 5818437 og andre anmeldte patenter. T9-tekstinputsoftware Copyright (C) 1997-2004. Tegic Communications, Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

Nokia og Nokia Connecting People er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Nokia Corporation. Andre produkt- og firmanavne, der nævnes heri, kan være varemærker eller handelsnavne tilhørende deres respektive ejere.

Nokia tune er et lydmærke tilhørende Nokia Corporation.

Nokia udvikler løbende sine produkter. Nokia forbeholder sig ret til at ændre og forbedre de produkter, der er beskrevet i dette dokument, uden forudgående varsel.

Nokia kan under ingen omstændigheder holdes ansvarlig for tab af data eller indkomst eller nogen som helst form for særskilt dokumenterede, hændelige eller indirekte skader eller følgeskader, uanset hvordan disse måtte opstå.

Oplysningerne i dette dokument leveres "som de er og forefindes". Medmindre det kræves af gældende lovgivning, stilles der ikke nogen garantier, hverken udtrykkelige eller stiltiende, herunder, men ikke begrænset til, stiltiende garantier for salgbarhed og egnethed til et bestemt formål, i forbindelse med nøjagtigheden, pålideligheden eller indholdet af dette dokument. Nokia forbeholder sig ret til at ændre dette dokument eller trække det tilbage på et hvilket som helst tidspunkt uden forudgående varsel.

Enkelte produkter føres ikke i visse områder. Forhør dig hos den nærmeste Nokia-forhandler.

Indholdsfortegnelse

SIKKERHED.....	8
Generelle oplysninger.....	11
Pakkens mærkater	11
Adgangskoder	11
1. Kom godt i gang.....	13
Taster og displayindikator	13
Isætning af SIM-kort og batteri.....	14
Opladning af batteriet.....	15
Sådan tænder eller slukker du telefonen.....	16
Display i standby-tilstand	16
Andre vigtige indikatorer	17
Udskiftning af covers.....	17
2. Opkaldsfunktioner.....	19
Sådan foretager du et opkald	19
Opkald ved hjælp af telefonbogen.....	19
Konferenceopkald	19
Genopkald	20
Hurtigkald.....	20
Besvarelse af et opkald.....	21
Funktioner i forbindelse med indgående opkald.....	21
Aflytning af talebeskeder.....	21
Sådan låser du tastaturet	22



3. Skrivning af tekst	23
Aktivering eller deaktivering af forprogrammeret tekstinput.....	23
Brug af forprogrammeret tekstinput	23
Skrivning af sammensatte ord	25
Brug af traditionelt tekstinput	25
4. Menufunktioner.....	26
Liste over menufunktioner.....	26
Adgang til menufunktioner ved hjælp af genveje.....	30
Beskeder (Menu 01).....	30
Skrivning og afsendelse af tekstbeskeder	31
Læsning af en tekstbesked	31
Chat.....	32
Billedbeskeder	33
Modtagelse af en billedbesked	33
Distributionslister.....	34
Skabeloner.....	35
Smileys.....	36
Sorterede beskeder	36
Slet beskeder	36
Beskedtæller	36
Beskedindstillinger.....	36
Profil	37
Fælles	37
Infotjeneste.....	37
Nummer til telefonsvarer.....	37
Rediger kommandoer	38
Kontakter (Menu 2).....	38
Opkaldsinfo (Menu 3).....	41



Toner (Menu 4).....	43
Profiler (Menu 5)	43
Indstillinger (Menu 6).....	44
Indstillinger for højre rulleast.....	44
Tidsindstillinger.....	45
Opkaldsindstillinger.....	46
Telefonindstillinger.....	47
Pauseskærm.....	48
Indstillinger for ekstraudstyr	48
Tastaturlåsindstillinger.....	49
Sikkerhedsindstillinger.....	49
Gendan fabriksindstillinger	51
Alarm (Menu 7)	51
Radio (Menu 8).....	52
Indstilling af en radiokanal	53
Brug af radioen.....	53
Påmindelser (Menu 9)	55
Spil (Menu 10).....	56
Tilbehør (Menu 11).....	56
Regnemaskine	57
Beregning.....	57
Valutaomregning	57
Stopur	58
Nedtællingsur.....	58
Komponist	59
SIM-tjenester (Menu 12).....	59
5. Batteriopløsninger	60
Opladning og afladning	60



Vedligeholdelse.....	62
Vigtige oplysninger om sikkerhed	64



SIKKERHED

Følg nedenstående retningslinier. Andet kan være farligt og/eller ulovligt.
Brugervejledningen indeholder flere oplysninger.



Tænd aldrig telefonen, hvor der er forbud mod anvendelse af trådløse telefoner, eller hvor brug af telefonen kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.



TRAFIKSIKKERHEDEN KOMMER ALTID FØRST

Brug aldrig en håndholdt mobiltelefon under kørslen.



FORSTYRRELSE

Ved alle mobiltelefoner kan der opstå forstyrrelser, der indvirker på sende- og modtageforholdene.



SLUK MOBILTELEFONEN PÅ HOSPITALER

Respekter alle forskrifter og regler. Sluk mobiltelefonen i nærheden af medicinsk udstyr.



SLUK MOBILTELEFONEN I FLYVEMASKINER

Trådløst udstyr kan forårsage forstyrrelser i fly.



SLUK MOBILTELEFONEN PÅ TANKSTATIONER

Anvend ikke mobiltelefonen på tankstationer. Anvend ikke mobiltelefonen i nærheden af brændstof og kemikalier.



SLUK MOBILTELEFONEN VED SPRÆGNINGSOMRÅDER

Anvend ikke mobiltelefonen ved sprængningsområder. Respekter restriktioner, og følg eventuelle forskrifter eller regler.



BRUG MOBILTELEFONEN MED OMTANKE

Anvend kun telefonen i normal position. Rør ikke unødigt ved antennen.





SERVICE SKAL UDFØRES AF FAGFOLK

Mobiltelefonudstyret bør installeres og repareres af fagfolk.



TILBEHØR OG BATTERIER

Anvend kun tilbehør og batterier, som er godkendt. Tilslut ikke produkter, der ikke er kompatible.



VANDTÆTHED

Telefonen er ikke vandtæt. Sørg derfor for, at telefonen holdes tør.



SIKKERHEDSKOPIER

Husk altid at tage sikkerhedskopier af alle vigtige data.



TILSLUTNING AF ANDET UDSTYR

Læs altid sikkerhedsforskrifterne i vejledningen til det udstyr, der skal tilsluttes.

Tilslut ikke produkter, der ikke er kompatible.



OPKALD

Tænd telefonen, og kontroller, at den har forbindelse til netværket. Indtast telefonnummeret (inkl. eventuelt områdenummer), og tryk derefter på **Ring op**. Tryk på **Afslut** for at afslutte et opkald. Tryk på **Besvar** for at besvare et opkald.



NØDOPKALD

Tænd telefonen, og kontroller, at den har forbindelse til netværket. Tryk på **C** det nødvendige antal gange (for f.eks. at afslutte et opkald, afslutte en menu osv.) med henblik på at rydde displayet. Indtast alarmnummeret, og tryk derefter på **Ring op**. Fortæl, hvor du ringer fra. Afslut ikke opkaldet, før alarmcentralen afslutter samtalen.

■ Netværkstjenester

Den mobiltelefon, der beskrives i denne brugervejledning, er godkendt til brug i EGSM 900- og GSM 1800-netværk.



Dualband er en netværksafhængig funktion. Få oplyst hos den lokale tjenesteudbyder, om det er muligt at tegne abonnement på og bruge denne funktion.

Nogle af de funktioner, der beskrives i denne brugervejledning, kaldes netværkstjenester. Dette er særlige tjenester, som du kan få adgang til gennem mobiltjenesteudbyderen. For at få adgang til disse tjenester skal du tegne abonnement på den eller de ønskede tjenester hos den lokale tjenesteudbyder, hvor du også kan få oplysninger om brug af de pågældende netværkstjenester.



Bemærk! Der kan være nogle netværk, som ikke understøtter alle sprogspecifikke tegn og/eller tjenester.

■ Oplader og tilbehør

Kontroller modelnummeret på en eventuel oplader, inden apparatet tages i brug. Dette apparat skal have strøm fra ACP-7 og ACP-12.



Advarsel! Brug kun batterier, opladere og tilbehør, som af telefonproducenten er godkendt til brug sammen med denne bestemte telefonmodel. Brug af andre typer kan være farligt og kan medføre, at en eventuel godkendelse af og garanti på telefonen bortfalder.

Kontakt forhandleren for at få oplysninger om godkendt tilbehør.

Når du fjerner netledningen fra eventuelt tilbehør, skal du trække i stikket, ikke i ledningen.



Generelle oplysninger

■ Pakkens mærkater

Mærkaterne indeholder vigtige oplysninger om service og kundesupport. Opbevar mærkaterne et sikkert sted.

Sæt -mærkaten på denne brugervejledning.

■ Adgangskoder

- **Sikkerhedskode:** Denne kode, der leveres med telefonen, beskytter telefonen mod uautoriseret brug. Den forudindstillede kode er 12345.

Se *Sikkerhedsniveau* i menuen *Sikkerhedsindstillinger* på side 49 for at se, hvordan det virker.

- **PIN-kode:** Denne kode, der følger med SIM-kortet, kan beskytte kortet mod uautoriseret brug.

Angiv koden under *PIN-kodeanmodning* i menuen *Sikkerhedsindstillinger* (se side 49), så der anmodes om koden, hver gang telefonen tændes.

Hvis du indtaster en forkert PIN-kode tre gange i træk, blokeres SIM-kortet. Du skal indtaste PUK-koden for at fjerne blokeringen af SIM-kortet og angive en ny PIN-kode.

- **PIN2-kode:** Denne kode følger med nogle SIM-kort og kræves for at få adgang til visse tjenester, f.eks. omkostningstællere.



Hvis du indtaster PIN2-koden forkert tre gange i træk, vises *PIN2-koden er spærret* på displayet, og du bliver bedt om at indtaste PUK2-koden.

Foretag ændring af sikkerhedskoden, PIN-koden og PIN2-koden under *Skift adgangskoder* i menuen *Sikkerhedsindstillinger* (se side 49). Opbevar de nye koder et sikkert sted og ikke i nærheden af telefonen.

- **PUK- og PUK2-kode:** Disse koder følger muligvis med SIM-kortet. Hvis dette ikke er tilfældet, skal du kontakte den lokale tjenesteudbyder.

Hvis du indtaster en forkert PUK-kode ti gange i træk, må SIM-kortet ikke længere bruges.

Hvis du indtaster en forkert PUK2-kode ti gange i træk, afvises PIN2-koden, og du kan ikke bruge de tjenester, der kræver PIN2-koden.



1. Kom godt i gang

■ Taster og displayindikator

1. Tænd/sluk-tast:

tænder og slukker telefonen.

Hvis du trykker kortvarigt på tænd/sluk-tasten, når du befinder dig i telefonbogen eller i menufunktionerne, eller når tastaturet er låst, lyser telefonens display i nogle få sekunder.

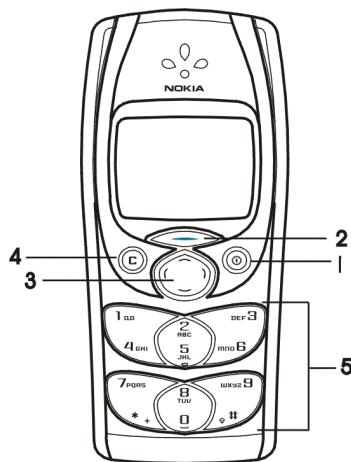
2. Navi™-tast:

Denne tasts funktion afhænger af den vejledende tekst, der vises på displayet over tastene, f.eks. **Menu** i standby-tilstand.

3. Piletaster: , , og

Med disse taster, kan du rulle gennem navne, telefonnumre, menuer, indstillinger osv. De venstre og højre taster justerer også lydstyrken under et opkald.

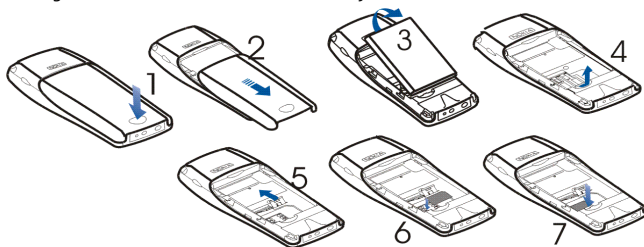
4. Clear-tast: afslutter en vilkårlig funktion. Denne tast rydder tal på skærmen.



5. **1 nn** – **0** angiver tal og tegn. Hvis du trykker på **1 nn** og holder den nede, ringer telefonen til telefonsvareren (netværkstjeneste).

■ Isætning af SIM-kort og batteri

- Sørg for, at alle SIM-kort opbevares utilgængeligt for små børn.
- SIM-kortet og dets kontakter kan nemt blive beskadiget, hvis kortet ridses eller bøjes. Vær derfor påpasselig, når du håndterer, isætter eller fjerner kortet.
- Kontroller, at batteriet er fjernet, før du installerer SIM-kortet. Kontroller, at telefonen er slukket og afbrudt fra ethvert tilbehør, før du fjerner batteriet.



1. Tryk på udløserknappen på bagcoveret (1), åbn bagcoveret, og fjern det (2).
2. Løft batteriet i fingergrebet, og fjern det (3).
3. Løft forsigtigt SIM-kortholderen ved hjælp af telefonens fingergreb (4), og åbn klap-coveret (5).
4. Isæt SIM-kortet, så det afskårne hjørne placeres øverst til højre, og så den guldbelagte kontakt vender nedad (6).

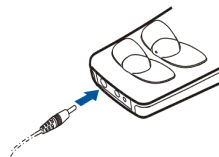


5. Luk SIM-kortholderen (7), og tryk på den, så den klikker på plads.
6. Sæt batteriet og bagcoveret på plads igen.

■ Opladning af batteriet

Oplad ikke batteriet, hvis telefoncoveret er fjernet. Telefonen skal altid opbevares med coveret på.

1. Slut ledningen fra opladeren til stikket i bunden af telefonen.
2. Slut opladeren til en stikkontakt i væggen.
Batteriindikatoren begynder at bevæge sig på displayet.



- Telefonen kan bruges under opladning, hvis den er tændt.
 - Det tager op til 3 timer og 30 minutter at oplade et afladet BL-5C-batteri med ACP-7-opladeren.
 - Hvis *Oplader ikke* vises, skal du vente et øjeblik, frakoble opladeren, tilslutte den og prøve igen. Kontakt forhandleren, hvis opladningen stadig ikke lykkes.
3. Når batteriet er fuldt opladet, bevæger indikatoren sig ikke mere.
Tag opladerstikket ud af stikkontakten og telefonen.



■ Sådan tænder eller slukker du telefonen

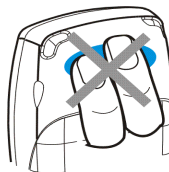
Tryk på og hold  nede et øjeblik.



Advarsel! Tænd aldrig telefonen, hvor der er forbud mod anvendelse af trådløse telefoner, eller hvor brug af telefonen kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.

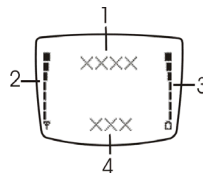
TIP VEDRØRENDE EFFEKTIV ANVENDELSE AF TELEFONEN:

Din telefon er udstyret med en indbygget antenne. Undgå, som ved alt andet radiotransmissionsudstyr, at berøre antennen unødigt, når telefonen er tændt. Hvis antennen berøres, kan det have indflydelse på sende- og modtageforholdene, og telefonen kan bruge mere strøm end nødvendigt. Når antennen ikke berøres under et opkald, optimeres både antennens ydeevne og telefonens samtaletid.



■ Display i standby-tilstand

1. Operatørlogo (netværkstjeneste).
2. Det trådløse netværks signalstyrke på den aktuelle placering.
3. Batteriopladningsniveau.
4. NaviTM-tastens funktion.



Andre vigtige indikatorer



Du har modtaget en tekst- eller billedbesked.



Telefonen ringer ikke eller afgiver ikke en bip-lyd, når du modtager et opkald eller en tekstbesked.



Tastaturet er låst.

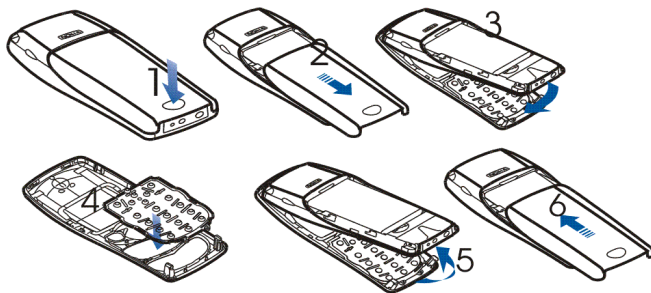


Alarmen er aktiveret.

■ Udskiftning af covers



Bemærk! Strømmen skal altid slås fra og telefonen skal kobles fra opladeren eller andet udstyr, inden coveret udskiftes. Telefonen skal altid opbevares og anvendes med coveret på.



1. Tryk på udløserknappen på bagcoveret (1), åbn bagcoveret, og fjern det (2).



2. Fjern forsigtigt frontcoveret (3).
3. Indsæt tastaturet i det nye frontcover (4).
4. Ret den øverste del af frontcoveret ind efter den øverste del af telefonen, og tryk på frontcoveret for at få det til at klikke på plads (5).
5. Placer bagcoveret på telefonen, og skub det mod den øverste del af telefonen for at få det til at klikke på plads (6).



2. Opkaldsfunktioner

■ Sådan foretager du et opkald

1. Indtast det ønskede telefonnummer, herunder områdenummeret.
Sådan foretager du internationale telefonopkald: Tilføj et "+" ved at trykke på  to gange, og tilføj landekoden (eller områdekoden) foran områdenummeret (slet eventuelt det første 0).
Tryk på  for at slette cifret til venstre for markøren.
2. Tryk på **Ring op** for at foretage opkald til nummeret. Tryk på  for at øge eller på  for at mindske lydstyrken i ørestykket eller headset'et.
3. Tryk på **Afslut** for at afslutte opkaldet eller annullere opkaldsforsøget.

Opkald ved hjælp af telefonbogen

Tryk på  i standby-tilstand for at finde det ønskede navn. Tryk på **Ring op** for at foretage opkald til nummeret.

Konferenceopkald

Et konferenceopkald er en netværkstjeneste, der gør det muligt for op til fire personer at deltage i det samme opkald.



1. Hvis du vil foretage et opkald til den første deltager, skal du indtaste telefonnummeret eller vælge det fra telefonbogen og trykke på **Ring op**.
2. Hvis du vil foretage et opkald til en ny deltager, skal du trykke på **C** og **Valg** og derefter vælge **Nyt opkald**.
3. Når det nye opkald besvares, skal du føje det til conferenceopkaldet ved at trykke på **Valg** og vælge **Konference**.
4. Hvis du vil føje endnu en ny deltager til opkaldet, skal du trykke på **Valg**, vælge **Nyt opkald** og gentage trin 3.
5. Du kan afslutte konferencen ved at trykke på **Valg** og derefter vælge **Afslut opkald**.

Genopkald

Hvis du vil foretage genopkald til et af de seneste 20 telefonnumre, som du har ringet til eller forsøgt at ringe til, skal du trykke på **☹** i standby-tilstand og derefter rulle med **☹** og **☹** til det ønskede telefonnummer eller navn. Tryk på **Ring op**.

Hurtigkald

Tryk på **Menu**, og vælg **Kontakter** og **Hurtigkald**. Vælg den tast, der skal tildeles et nummer, og det ønskede navn, og tryk på **Tildel**.



Når telefonnummeret er blevet tildelt en nummertast, kan du foretage hurtigkald til nummeret for at foretage et telefonopkald eller sende en besked på følgende måder:

- Tryk på den relevante nummertast, og tryk derefter på **Ring op**, eller
- Hvis **Hurtigkald** er aktiveret, skal du trykke på og holde den tilsvarende nummertast nede, indtil der ringes op, eller beskededitoren startes (se **Opkaldsindstillinger** på side 46).

Besvarelse af et opkald

Tryk på **Besvar** i standby-tilstand. Tryk på **C**, hvis du vil afvise opkaldet.

Funktioner i forbindelse med indgående opkald

Afhængigt af telefonopkaldet kan nogle af følgende handlinger udføres under et opkald ved at trykke på **C** og derefter **Valg: U/mikrofon** eller **M/mikrofon**, **Standby** eller **Tilbage**, **Besvar**, **Afvis**, **Menu**, **Højtaler** eller **Håndsat** og **Kontakter**, hvorefter følgende netværkstjenester også kan bruges: **Nyt opkald**, **Afslut alle**, **Send DTMF**, **Skift** og **Afslut opkald**.

Aflytning af talebeskeder

Telefonsvaren er en netværkstjeneste. Kontakt tjenesteudbyderen, hvis du ønsker at modtage yderligere oplysninger og få oplyst nummeret til telefonsvaren. Tryk på og hold **100** nede i standby-tilstand for at ringe til telefonsvaren. Se **Nummer til telefonsvare** på side 37, hvis du vil ændre nummeret på telefonsvaren.



Se *Omstilling* under *Opkaldsindstillinger* på side 46, hvis du vil omstille opkald til telefonsvareren.

Sådan låser du tastaturet

Tastaturlåsen forhindrer, at taster trykkes ned ved en fejltagelse.

Sådan låser du tastaturet eller låser det op: Tryk på **Menu** i standby-tilstand og derefter hurtigt på .

Du kan også angive, at telefonen automatisk skal aktivere tastaturlåsen efter et bestemt tidsrum. Se *Telefonindstillinger* på side 47. Når tastaturet er låst, vises indikatoren  på displayet.



Bemærk! Når tastaturet er låst, kan det være muligt at foretage nødopkald til det alarmnummer, som er indkodet i telefonen (f.eks. 112 eller et andet officielt alarmnummer). Tast alarmnummeret, og tryk på  (**Ring op**). Først når det sidste ciffer er indtastet, vil nummeret kunne ses på displayet.



3. Skrivning af tekst

Du kan indtaste tekst på to forskellige måder: ved hjælp af traditionelt tekstinput, der angives med , eller ved hjælp af en anden metode, der kaldes forprogrammeret tekstinput, som angives med .

■ Aktivering eller deaktivering af forprogrammeret tekstinput

Tryk på **Valg**, og vælg *Ordbog*, når du skriver tekst.

- Vælg et sprog på ordbogens liste over valgmuligheder for at aktivere det forprogrammerede tekstinput. Forprogrammeret tekstinput er kun tilgængeligt for de sprog, der vises på listen.
- Hvis du vil vende tilbage til det traditionelle tekstinput, skal du vælge *Ordbog fra*.

■ Brug af forprogrammeret tekstinput

Forprogrammeret tekstinput er en nem måde at skrive tekst på.

Det forprogrammerede tekstinput er baseret på en indbygget ordbog, som du også kan føje nye ord til.

1. Indtast det ønskede ord ved at trykke på den enkelte tast én gang for at indsætte ét bogstav.

Skriv f.eks. "Nokia" ved at trykke på , , ,  og .



- Tryk på **C** for at slette tegnet til venstre for markøren. Tryk på og hold denne tast nede for at rydde skærmen.
 - Hvis du vil skifte mellem store og små bogstaver eller mellem traditionelt og forprogrammeret tekstinput, skal du trykke gentagne gange på **¶** og kontrollere indikatoren øverst på displayet. Tryk på og hold **¶** nede for at skifte mellem små og store bogstaver og tal.
 - Hvis du vil indsætte et tegnsætningstegn, skal du trykke én gang på **1.00** og derefter gentagne gange på *** +**, indtil det ønskede tegnsætningstegn vises.
 - Tryk på og hold *** +** nede, hvis du vil have vist en liste over specialtegn. Vælg det ønskede tegn, og tryk på **Anvend**.
 - Hvis du vil indsætte et tal, skal du trykke på og holde den ønskede nummertast nede. Hvis du vil indsætte flere tal, skal du trykke på og holde **¶** nede og derefter indtaste de ønskede tal.
2. Hvis det viste ord er det ord, du ønsker, skal du trykke på **□** og begynde at skrive det næste ord.
- Hvis du vil ændre ordet, skal du trykke gentagne gange på *** +**, indtil det ønskede ord vises.
 - Hvis "?" vises efter ordet, findes ordet ikke i ordbogen. Hvis du vil føje ordet til ordbogen, skal du trykke på **Stav**, indtaste ordet ved hjælp af traditionelt tekstinput (se side 25) og trykke på **OK**.

Tryk på **Valg** for at få adgang til funktionerne **Matcher** og **Indsæt**. Under **Indsæt** kan du vælge funktionerne **Indsæt ord**, **Indsæt nummer** og **Indsæt symbol**.



Skrivning af sammensatte ord

Skriv den første halvdel af ordet, tryk på , og skriv den anden halvdel.

■ Brug af traditionelt tekstinput

Når du skriver tekst, skal du trykke på den tast, der er forsynet med det ønskede bogstav, én eller flere gange, indtil bogstavet vises. Brug følgende funktioner til at redigere teksten:

- Tryk på  for at indsætte et mellemrum.
- Tryk gentagne gange på  for at indsætte et tegnsætningstegn eller et specialtegn, eller tryk på , vælg det ønskede tegn, og tryk derefter på **Indsæt**.
- Tryk på  eller  for at flytte markøren til henholdsvis venstre eller højre. Tryk på  eller  for at flytte markøren op eller ned.
- Tryk på  for at slette tegnet til venstre for markøren. Tryk på og hold denne tast nede for at rydde skærmen.
- Tryk på  for at skifte mellem store og små bogstaver.
- Hvis du vil tilføje et tal, skal du trykke på og holde den ønskede tast nede. Tryk på og hold  nede for at skifte mellem bogstaver og tal.
- Hvis du vil indtaste et bogstav, der er angivet på den samme tast som det tidligere bogstav, skal du vente, indtil markøren vises, eller trykke  og derefter indtaste bogstavet.



4. Menufunktioner

■ Liste over menufunktioner

1. Beskeder

1. Skriv besked
2. Indbakke
3. Kladder¹
4. Sendte beskeder
5. Chat
6. Billedbeskeder
7. Distributionslister
8. Skabeloner
9. Smileys
10. Sorterede beskeder
11. Slet beskeder
12. Beskedtæller
13. Beskedindstillinger
14. Infotjeneste
15. Nummer til telefonsvarer²



-
1. Vises muligvis ikke, hvis du endnu ikke har brugt funktionen *Gem besked*.
 2. Vises muligvis ikke, hvis netværksoperatøren eller tjenesteudbyderen har gemt telefonsvarerens nummer på SIM-kortet.



16.Rediger kommandoer

2. Kontakter

1. Søg
2. Tilføj kontakt
3. Slet
4. Rediger
5. Kopiér
6. Tildel tone
7. Send telefonnr.
8. Indstillinger
9. Hurtigkald
- 10.Nr.sortering
- 11.Tjenestenumre¹
- 12.Infonumre



3. Opkaldsinfo

1. Ubesvaredeopkald
2. Indgåendeopkald
3. Udgående opkald
4. Slet seneste opkaldsliste
5. Opkaldsvarighed
6. Beskedtæller



1. Netværkstjeneste. Om du kan se disse funktioner og deres indhold afhænger af det SIM-kort, du bruger.



- 7. Opkaldspriser
- 8. Opkaldsprisindstillinger
- 9. Forudbetalt kredit

4. Toner



5. Profiler

- 1. Normal
- 2. Lydløs
- 3. Diskret
- 4. Høj
- 5. Min profil
- 6. (tom)



6. Indstillinger

- 1. Indstillinger for højre rulletast
- 2. Tidsindstillinger
- 3. Opkaldsindstillinger
- 4. Telefonindstillinger
- 5. Indstillinger for ekstraudstyr¹
- 6. Tastaturlåsindstillinger
- 7. Pauseskærm
- 8. Sikkerhedsindstillinger



1. Viser muligvis ikke, hvis du ikke allerede har tilsluttet ekstraudstyr til mobiltelefonen for første gang.



9. Gendan fabriksindstillinger

7. Alarm



8. Radio



9. Påmindelser



10. Spil



11. Tilbehør

1. Regnemaskine

2. Stopur

3. Nedtællingsur

4. Komponist



12. SIM-tjenest.¹



1. Tilgængelighed, navn og indhold afhænger af det anvendte SIM-kort.



■ Adgang til menufunktioner ved hjælp af genveje

Menuerne, undermenuerne og indstillingerne er nummereret. Disse numre kaldes genvejsnumre.

Tryk på **Menu** i standby-tilstand, og indtast inden tre sekunder genvejsnummeret på den menu, du vil have adgang til. Gentag dette for undermenuer.

Bemærk, at genvejsnummeret for *Beskeder* er 01.

■ Beskeder (Menu 01)



Du kan skrive og sende tekstbeskeder, der består af flere dele¹ (netværkstjeneste). Afsendelse af beskeder, der består af flere dele, kan have indvirkning på faktureringen af beskeden. Hvis du bruger specialtegn (Unicode), kræves der muligvis flere dele til beskeden, end der ellers kræves. Bemærk, at forprogrammeret tekstinput kan benytte Unicode-tegn. Du kan desuden få vist det antal SMS-beskeder, der sendes fra telefonen, med *Beskedtæller*.



Bemærk! Ved afsendelse af beskeder via SMS-netværkstjenesten kan telefonen vise følgende ord *Beskeden er sendt*. Dette betyder, at beskeden er sendt fra telefonen til nummeret på beskedcentralen, som er indkodet i telefonen. Det betyder ikke, at beskeden er modtaget af modtageren. Kontakt din tjenesteudbyder for at få flere oplysninger om SMS-tjenester.

1. Nokia 2300 giver dig mulighed for at skrive en besked med en længde, der er op til flere gange større end grænsen for en almindelig besked, som defineres af tjenesteudbyderen.



Skrivning og afsendelse af tekstbeskeder

Hvis du vil sende en besked, skal telefonnummeret til beskedcentralen være gemt i telefonen. Se [Beskedindstillinger](#) på side 36.

1. Indtast beskeden. Antallet af tilgængelige tegn og det aktuelle delnummer vises øverst til højre på displayet.
2. Tryk på **Valg**, når beskeden er færdig, vælg **Send**, indtast modtagerens telefonnummer, og tryk på **OK**.

Hvis du vil sende beskeden til flere personer, skal du vælge **Sendevalg** og **Send til flere**, rulle til den første modtager og trykke på **Send**. Gentag disse trin for hver modtager, og tryk på  for at vende tilbage til beskededitoren.

Vælg **Sendevalg** og **Send til liste**, hvis du vil sende en besked til en foruddefineret distributionsliste. Se [Distributionslister](#) på side 34, hvis du vil definere og redigere distributionslister.

Andre valgmuligheder er f.eks. **Indsæt**, **Brug skabelon**, **Gem besked** og **Slet**. Hvis **Gem besked** er valgt, gemmes denne besked i mappen **Kladder**.

3. Når en besked er blevet afsendt, gemmes der en kopi af beskeden i mappen **Sendte beskeder**.

Læsning af en tekstbesked

Når du har modtaget tekstbeskeder i standby-tilstand, vises antallet af nye beskeder samt indikatoren  på displayet.

1. Tryk på **Vis** for at se beskederne med det samme.



Tryk på  for at se beskederne på et senere tidspunkt. Gå til menuen *Indbakke*, når du vil læse beskederne.

2. Anvend  og  til at gennemse beskederne.
3. Mens du læser beskeden, kan du trykke på **Valg** for at vælge mellem følgende indstillinger: *Slet*, *Besvar*, *Chat*, *Rediger*, *Hent nummer*, *Som påmindelse*, *Videresend*, *Detaljer* og *Føj til sort.liste*. Se nedenfor angående oplysninger om chat.

Chat

Tryk på **Menu** i standby-tilstand, og vælg *Beskeder* og *Chat* for at starte en chatsession. Du kan også starte en chatsession ved at vælge *Chat* på listen **Valg**, når du læser en modtaget tekstbesked.

1. Indtast den anden persons telefonnummer, eller hent det i telefonbogen, og tryk på **OK**.
Hvis du vil chatte med den person, som du sidst chattede med, vises en del af indholdet af den sidste chatsession.
2. Indtast kaldenavnet for chatsessionen, og tryk på **OK**.
3. Indtast beskeden, tryk på **Valg**, og vælg *Send*.
4. Svarbeskeden fra den anden person vises over den besked, du har sendt.
 - Tryk på **OK**, hvis du vil besvare beskeden, og gentag trin 3 ovenfor.
 - Tryk på **Valg**, og vælg *Chatnavn*, hvis du vil redigere dit kaldenavn.



Bemærk, at chat er baseret på SMS-beskeder, og at hver chatbesked sendes som en separat SMS-besked. De beskeder, der modtages og sendes under en chatsession, gemmes ikke.

Billedbeskeder

Du kan modtage og sende beskeder, der indeholder billeder (netværkstjeneste). Når du opretter en billedbesked, skal du gå til mappen *Billedbeskeder* og vælge det billede, du vil sende. Tryk derefter på *Valg*, og vælg *Send* for at sende det. Bemærk, at hver billedbesked består af flere tekstbeskeder. Det kan derfor være dyrere at sende en billedbesked end en tekstbesked.



Bemærk! Denne funktion kan kun anvendes, hvis den understøttes af netværksoperatøren eller tjenesteudbyderen. Kun telefoner med billedbeskedfunktioner kan modtage og vise billedbeskeder.

Modtagelse af en billedbesked

Tryk på *Vis* for at få vist beskeden med det samme.

Hvis du vil se beskeden på et senere tidspunkt, skal du trykke på , hvorefter den ulæste besked gemmes i mappen *Indbakke*.

Når du gemmer en ny billedbesked, skal du udskifte den fabriksinstallerede billedbesked i telefonen.

Valgmuligheder for en billedbesked

Tryk på *Valg*, mens du læser en tekstbesked, og vælg *Slet*, *Besvar*, *Chat*, *Hent nummer*, *Som påmindelse* eller *Detaljer*. Du kan desuden vælge

- *Rediger tekst* for at redigere teksten i den modtagne billedbesked.



- *Gem billede* for at gemme billedet fra den modtagne billedbesked i mappen *Billedbeskeder*. Bemærk, at når du gør dette, skal du vælge et af de forudinstallerede billeder blive erstattet af det nye billede.
- *Som pausesk.* for at indstille det modtagne billede som pauseskærm for den aktuelt anvendte profil.

Distributionslister

Hvis du ofte har brug for at sende beskeder til en bestemt gruppe modtagere, kan du definere en distributionsliste, der indeholder de pågældende modtagere, og bruge denne liste, når du sender en besked. Du kan definere op til seks distributionslister, der hver indeholder op til ti modtagere. Når du sender beskeder til en distributionsliste, vil der blive sendt særskilte beskeder til alle medlemmer på listen.

Hvis du vil have vist og redigere distributionslister, skal du trykke på **Menu** i standby-tilstand og vælge *Beskeder* og *Distributionslister*.

Tryk på **Valg**, og vælg

- *Vis liste* for at få vist navnene på den valgte distributionsliste.
- *Tilføj liste* for at tilføje en ny distributionsliste.
- *Omdøb liste* for at omdøbe den valgte distributionsliste.
- *Send besked* for at sende en besked til distributionslisten.
- *Slet liste* for at slette den valgte distributionsliste.



Hvis du vil redigere indholdet af en distributionsliste, skal du være i listevisningen med indstillingen *Vis liste*. Tryk på **Valg**, og rediger indholdet af en distributionsliste ved at vælge

- *Tilføj kontakt* for at føje et navn til distributionslisten.
- *Fjern kontakt* for at slette det valgte navn på distributionslisten.

Hvis du vil sende en besked til modtagerne på en distributionsliste, efter at du har skrevet beskeden, skal du trykke på **Valg** og vælge *Sendevalg* og *Send til liste*.

Mens beskeden sendes til modtagerne, vises det antal beskeder, der mangler at blive sendt, på displayet.

Hvis et eller flere afsendelsesforsøg mislykkes, vises der en rapport, som angiver antallet af fejl, vellykkede forsøg og navne, som ikke blev fundet (de navne, som ikke længere eksisterer i telefonbogen). Tryk på **Vælg**, og vælg

- *Send igen* for at sende beskeden igen til de modtagere, til hvem det ikke lykkedes at sende beskeden.
- *Vis* for at få vist listen over modtagere, til hvem det ikke lykkedes at sende beskeden.

Skabeloner

Du kan få vist eller redigere de forudindstillede beskeder ("skabeloner"), som du kan anvende til at skrive en besked. Du kan redigere en eksisterende skabelon for at oprette en ny skabelon.



Smileys

Du kan redigere og gemme smileys, f.eks. ":-)", og bruge dem til kompilering af beskeder.

Sorterede beskeder

De beskeder, der sorteres af *Nr.sortering*, gemmes her. Der kan gemmes op til ti SMS-beskeder i denne mappe. Hvis mappen er fyldt, vil en ny indgående SMS-besked automatisk erstatte den ældste besked.

Slet beskeder

Du kan vælge at slette alle beskeder i mappen *Alle læste*, *Indbakke*, *Kladder*, *Sorterede bes.* eller *Sendte besked*.

Beskedtæller

Tælleren viser det antal SMS-beskeder, der sendes fra og modtages af telefonen. Du kan nulstille tællerne ved at vælge *Alle*, *Sendt* eller *Modtaget* under *Nulstil tællere*.

Beskedindstillinger

Telefonen har to typer beskedindstillinger: indstillinger, der er tilknyttet den enkelte indstillingsgruppe ("sæt"), og indstillinger, der er fælles for alle tekstbeskeder.



Profil

En profil er en samling indstillinger, der kræves for at kunne sende tekst- og billedbeskeder.

Hvert sæt har følgende indstillinger: *Nummer på beskedcentral*, *Beskeder sendes som*, *Beskeden afventer i* og *Omdøb sendeprofil*. Kontakt tjenesteudbyderen for at få yderligere oplysninger om disse indstillinger. Du skal bruge nummeret på beskedcentralen for at kunne sende tekst- og billedbeskeder. Dette nummer kan du få hos tjenesteudbyderen.

Fælles

Indstillingerne i denne undermenu gælder for alle de tekstbeskeder, du sender, uanset hvilket sæt du vælger. De tilgængelige indstillinger er: *Leveringsrapporter* (om du ønsker en leveringsrapport, hver gang du sender en besked), *Svar via samme central* (om du vil besvare en modtaget besked via den samme beskedcentral – dette er en netværkstjeneste) eller *Tegnunderstøttelse* (du kan vælge, hvilken kodning der skal anvendes ved afsendelse af SMS-beskeder).

Infotjeneste

Med denne netværkstjeneste kan du muligvis modtage beskeder om forskellige emner fra netværket. Kontakt tjenesteudbyderen, hvis du ønsker yderligere oplysninger.

Nummer til telefonsvarer

Du kan gemme og ændre telefonnummeret på telefonsvareren (netværkstjeneste) her.



Rediger kommandoer

Du kan sende tjenesteanmodninger til tjenesteudbyderen (netværkstjeneste). Indtast de ønskede tegn. Tryk på og hold  nede for at skifte mellem bogstaver og tal. Tryk på **Send** for at sende anmodningen.

■ Kontakter (Menu 2)



Det er muligt at gemme navne og telefonnumre i telefonens hukommelse (intern telefonbog) og i SIM-kortets hukommelse (ekstern telefonbog). Du kan gemme op til 50 navne i den interne telefonbog. Hvis du vil have adgang til telefonbogen, skal du trykke på **Menu** og vælge **Kontakter**.

Vælg

- **Søg** for at søge efter de ønskede numre eller navne.
 1. Indtast det eller de første tegn i det navn, du søger efter, og tryk på **Find**.
 2. Tryk på  eller  for at finde det ønskede navn.

Hvis navnene eller telefonnumrene er gemt i SIM-kortets hukommelse, vises  i displayets øverste højre hjørne. Hvis de er gemt i telefonens interne hukommelse, vises .
- **Tilføj kontakt** for at gemme navne og telefonnumre i den interne telefonbog eller i SIM-telefonbogen.



- *Slet* for at fjerne navne og telefonnumre fra den valgte telefonbog enkeltvist (*Enkeltvis*) eller alle på én gang (*Slet alle*). Du skal angive sikkerhedskoden for at slette alle navne og telefonnumre på én gang. Se *Adgangskoder* på side 11 og *Sikkerhedsniveau* under *Sikkerhedsindstillinger* på side 49, hvis du ønsker yderligere oplysninger om sikkerhedskoden.

Bemærk, hvis du vælger *Slet alle*, når *Hukommelse i brug* (se *Indstillinger* på side 44) er indstillet til *Telefon*, vil alle navne og telefonnumre, der er gemt i telefonens hukommelse, blive slettet. Hvis *Hukommelse i brug* er indstillet til *SIM-kort*, vil alle navne og telefonnumre på SIM-kortet blive slettet.

- *Rediger* for at ændre de gemte navne og telefonnumre.
- *Kopier* for at kopiere alle navne og telefonnumre på én gang (*Kopier alt*) eller enkeltvist (*Enkeltvis*) fra telefonen til SIM-kortet eller omvendt. Hvis navnet allerede findes i måltelefonbogen med et andet telefonnummer, tilføjes der et ordenstal i slutningen af navnet.
- *Tildel tone* for at indstille telefonen til at afspille den ønskede ringtone, når du modtager et opkald fra et bestemt telefonnummer. Vælg det ønskede telefonnummer eller navn, og tryk på *Tildel*. Bemærk, at denne funktion kun fungerer, når netværket kan identificere nummeret på den person, der ringer op, og sende det til din telefon.
- *Send telefonnr.* for at sende en persons kontaktoplysninger som et visitkort til en kompatibel enhed som en besked (netværkstjeneste).
- *Indstillinger* for at justere telefonbogsindstillingerne:



- *Hukommelse i brug*: Vælg, om navnene og telefonnumrene skal gemmes i *Telefon* eller *SIM-kort*. Bemærk, at hvis du skifter SIM-kort, vælges *SIM-kort*-hukommelsen automatisk.
- *Kontaktvisning*: Vælg, hvordan navnene og telefonnumrene skal vises: enten *Kontaktliste* eller *Navn og nr.*
- *Hukommelsesstatus*: Rul til *SIM-kort*: eller *Telefon*: for at se, hvor mange navne (eller telefonnumre) der allerede er gemt, og hvor mange der stadig kan gemmes på SIM-kortet eller i telefonen.
- *Hurtigkald* for at tildele telefonnumre i telefonbogen til hurtigkaldstaster, se *Hurtigkald* på side 20.
- *Nr.sortering* for at se og redigere listen over afsendernes telefonnumre, hvorfra beskeder og telefonopkald vil blive filtreret. De filtrerede beskeder gemmes direkte i mappen *Sorterede beskeder* (se *Sorterede beskeder* på side 36). De indgående opkald fra numrene på listen aktiverer ingen ringetoner eller vibrationer, lige meget hvilken tilstand telefonen er i. Hvis du ikke besvarer disse opkald, bliver de gemt i mappen *Ubesvarede opkald* under *Opkaldsinfo*.
- *Tjenestenumre* for at foretage opkald til tjenesteudbyderens tjenestenumre, hvis SIM-kortet indeholder disse numre.
- *Infonumre* for at foretage opkald til tjenesteudbyderens informationsnumre, hvis SIM-kortet indeholder disse numre.



■ Opkaldsinfo (Menu 3)

I denne menu kan du se de telefonnumre, som telefonen har registreret, samt den omtrentlige samtaletid og -pris for dine opkald (netværkstjenester). Du kan også få vist og justere indstillingerne for et forudbetalt SIM-kort (netværkstjenester).



Telefonen registrerer ubesvarede og indgående opkald, hvis den er tændt og inden for netværkets tjenesteområde, og hvis netværket understøtter disse funktioner.



Bemærk! Fakturering af samtaler og anvendelse af netværkets tjenester kan variere afhængigt af de enkelte netværkstjenester, hvordan der afrundes ved afregning osv.

Når du åbner menuen *Ubesvarede opkald*, *Indgående opkald* eller *Udgående opkald*, skal du trykke på  eller  for at rulle. Tryk på  to gange for at foretage opkald til det registrerede telefonnummer. Tryk på **Valg**, hvorefter du kan vælge at se opkaldstidspunktet, redigere eller få vist det registrerede telefonnummer, føje det til telefonbogen eller slette det fra listen. Du kan også sende en tekstbesked (*Send SMS*) til nummeret.

Vælg

- *Ubesvarede opkald* for at se op til ti registrerede telefonnumre, som den eller de personer, der forgæves har forsøgt at ringe til dig, har ringet fra.
- *Indgående opkald* for at se op til ti registrerede telefonnumre, hvorfra du har accepteret opkald.
- *Udgående opkald* for at få vist op til 20 telefonnumre, som du har foretaget eller forsøgt at foretage opkald til.



- *Slet seneste opkaldslist* for at slette alle telefonnumre og navne fra menuerne *Ubesvarede opkald*, *Indgående opkald* og *Udgående opkald*.
- *Opkaldsvarighed* for at se varigheden af dine udgående og indgående opkald ved at vælge *Varighed af seneste opkald*, *Varighed af indgående opk.*, *Varighed af udgående opk.*, *Varighed af alle opkald*. Du kan nulstille disse tidstællere ved at vælge *Nulstil tidstællere*.
- *Opkaldspriser* for at se den omtrentlige pris for det seneste opkald eller samtlige opkald i de enheder, der er angivet i funktionen *Vis priser i*.
- *Opkaldsprisindstillinger* for at justere indstillinger for samtalepriser. Ved hjælp af funktionen *Maks. opkaldspris* kan du begrænse samtaleprisen til den ønskede mængde takst- eller valutaenheder (netværkstjeneste). Ved hjælp af funktionen *Vis priser i* kan du vælge de enheder, i hvilke telefonen viser den resterende taletid (kontakt tjenesteudbyderen, hvis du ønsker oplysninger om enhedspriser).
- *Forudbetalt kredit* for at få vist status for forudbetalt kredit (netværkstjeneste). Når du anvender et forudbetalt SIM-kort, kan du kun foretage opkald, hvis der er nok kredittenheder tilbage på SIM-kortet. Indstillinger: *Vis kreditoplys.* (viser eller skjuler resterende enheder i standby-tilstand), *Resterende kredit* (resterende enheder), *Seneste opkaldspris* og *Status for opfyldning*.
- *Beskedtæller* for at vise det antal SMS-beskeder, der er blevet sendt fra og modtaget af telefonen. Tallet kan slettes.



Bemærk! Når der ikke er flere taletidsenheder eller valutaenheder tilbage, er det kun muligt at foretage nødopkald til alarmnummeret, der er indkodet i telefonens hukommelse (f.eks. 112 eller et andet officielt alarmnummer).



■ Toner (Menu 4)



I denne menu kan du ændre den aktuelt valgte profils ringetoner ved at justere følgende indstillinger: *Ringetone*, *Ringestyrke*, *Ringesignal*, *Signal ved SMS-besked*, *Tastaturtoner*, *Advarselstoner*, *Vibrationssignal* og *Rytmask baggrundslys*.

- *Vibrationssignal*: Du kan indstille telefonen til at vibrere eller ej, når der forekommer en indgående kort besked eller et opkald.
- *Rytmask baggrundslys*: Hvis du aktiverer denne indstilling, indstilles telefonens lys til at blinke, idet det følger rytmen i det aktuelle SMS-signal eller det indgående opkalds aktuelle signal, når du modtager en besked eller et indgående opkald.

Telefonen er udstyret med forudinstallerede ringetoner. Fem af disse er polyfoniske ringetoner. De andre er monofoniske.

Bemærk, at de polyfoniske ringetoner er i beskyttet format og ikke kan hentes.

■ Profiler (Menu 5)



Du kan indstille alle telefonens toner til at fungere på en bestemt måde ved at vælge den ønskede indstillingsgruppe ("profil").

Aktivering af en profil og ændring af de tilhørende indstillinger

1. Rul til den ønskede profil i menuen *Profiler*, og tryk på **Vælg**.



2. Vælg *Aktivér* for at bruge den valgte profil.
Vælg *Tilpas*, hvis du vil ændre indstillingerne for den valgte profil.
 3. Hvis du har valgt *Tilpas*, skal du rulle til en af følgende indstillinger og trykke på *Vælg*: *Ringetone*, *Ringestyrke*, *Ringesignal*, *Signal ved SMS-besked*, *Tastaturtoner*, *Advarselstoner*, *Vibrationssignal*, *Rytmask baggrundslys*, *Pauseskærm* og *Omdøb* (ikke tilgængelig under *Normal*).
 4. Rul til den ønskede indstilling, og tryk på *Vælg*.
 5. Hvis du vil indstille profilen til at være aktiv i et bestemt tidsrum på op til 24 timer, skal du vælge *Tidsindstillet* og indstille sluttidspunktet. Når den angivne tidsperiode for profilen udløber, aktiveres den tidligere profil, der ikke var tidsindstillet.
- Du kan også ændre indstillingerne for den aktuelt valgte profil under *Toner*, se *Toner (Menu 4)* på side 43.

■ Indstillinger (Menu 6)

I denne menu kan du justere flere af telefonens indstillinger. Du kan også nulstille nogle af menuindstillingerne til deres standardværdier ved at vælge *Gendan fabriks- indstillinger*.



Indstillinger for højre rullestift

Du kan føje dine foretrukne funktioner til den liste, der er tildelt den højre piletast, så du kan få adgang til listen ved at trykke på  og hurtigt vælge den ønskede funktion på listen.



Hvis du vil tilpasse listen, skal du trykke på **Menu** og vælge *Indstillinger* og *Indstillinger for højre rulleast*.

- For at vælge de ønskede funktioner skal du vælge *Valgmuligheder*, hvorefter listen over tilgængelige funktioner vises.

Hvis du vil føje den ønskede funktion til valgtastlisten, skal du trykke på **Markér**. Hvis du vil fjerne en funktion fra listen, skal du trykke på **Fj. mark**. Tryk på **C**, hvorefter du vil blive spurgt, om du vil gemme ændringen. Tryk på **Ja** for at gemme ændringerne, eller tryk på **C** for at ignorere dem.

- Hvis du vil justere rækkefølgen af funktioner på listen, skal du vælge *Organiser* og derefter den ønskede funktion. Tryk på **Flyt**, og vælg at flytte funktionen på listen. Du kan gemme eller ignorere ændringerne på samme måde som ovenfor.

Tidsindstillinger

Tryk på **Menu**, og vælg *Indstillinger, Tidsindstillinger* og

- *Ur* for at indstille telefonen til at vise det aktuelle klokkeslæt i standby-tilstand, justere klokkeslættet og vælge et 12- eller 24-timers tidsformat. Hvis batteriet fjernes fra telefonen, eller hvis det har været opbrugt i længere tid, skal du indstille uret igen.
- *Datoindstilling* for at angive den korrekte dato. Hvis batteriet fjernes fra telefonen, skal du indstille datoen igen.
- *Autoopdatering af dato/tid* for at opdatere uret i telefonen i overensstemmelse med den aktuelle tidszone (netværkstjeneste). Bemærk, at brug af denne tjeneste har indvirkning på de tidsrelaterede funktioner (f.eks. alarmer).



Opkaldsindstillinger

Tryk på **Menu**, og vælg *Indstillinger*, *Opkaldsindstillinger* og

- *Opkaldstimer* for at aktivere eller deaktivere visning af opkaldstid under opkald.
- *Opkaldsoversigt* for at aktivere eller deaktivere en oversigt over opkaldstid efter opkald.
- *Omstilling* for at omstille indgående opkald til telefonsvareren eller til et andet telefonnummer (netværkstjeneste).
 1. Tryk på **Vælg**. Vælg f.eks. *Omstil ved optaget*, hvis du vil omstille opkald, når du er i gang med et opkald, eller hvis du afviser et opkald.

Flere omstillingsfunktioner kan være aktiveret på samme tid. Når *Omstil alle taleopkald* er aktiveret, vises  på displayet i standby-tilstand.
 2. Foretag aktivering (*Aktiver*) eller deaktivering (*Annuller*) af den valgte indstilling, kontroller, om indstillingen er aktiveret, ved at vælge *Status*, eller angiv en forsinkelse for visse omstillinger i *Indstil forsink*. (ikke tilgængelig for alle omstillingsindstillinger).

Bemærk, at du ikke kan omstille indgående opkald, hvis du har aktiveret *Opkaldsspærring* for indgående opkald. Se *Sikkerhedsindstillinger* på side 49.

- *Automatisk genopkald* for at indstille telefonen til at forsøge at få forbindelse til et telefonnummer op til ti gange efter et opkaldsforsøg, der ikke lykkedes.
- *Hurtigkald* for at aktivere eller deaktivere hurtigkald, se *Hurtigkald* på side 20.



- *Banke på-tjeneste* for at aktivere eller deaktivere en netværksbesked om et nyt indgående opkald, mens du er i gang med et opkald (netværkstjeneste).
- *Send eget opkalds-id* for at indstille dit telefonnummer til at blive vist (*Til*) eller skjult (*Fra*) for den person, du ringer til (netværkstjeneste). Hvis du vælger *Netværksafh.*, benyttes den indstilling, der er aftalt med tjenesteudbyderen.
- *Linie til udgående opkald* for at vælge telefonlinie 1 eller 2 til at foretage opkald eller forhindre valg af linie, hvis dette understøttes af SIM-kortet (netværkstjeneste).

Telefonindstillinger

Tryk på **Menu**, og vælg *Indstillinger*, *Telefonindstillinger* og

- *Sprog* for at vælge sprog for displayteksterne.
- *Celleinformation* for at indstille telefonen til at vise, om den anvendes i et trådløst netværk, der er baseret på MCN-teknologien (Micro Cellular Network) (netværkstjeneste). Brug af MCN kan have indvirkning på priserne – kontakt tjenesteudbyderen, hvis du ønsker yderligere oplysninger.
- *Opstartstekst* for at indtaste en besked, der kort vises på displayet, når telefonen er tændt.
- *Valg af netværk* for at indstille telefonen til automatisk at vælge et trådløst netværk, der er tilgængeligt i dit område. Du kan også vælge det ønskede netværk manuelt. Det netværk, du vælger, skal have en roaming-aftale med den lokale netværksoperatør.



- *Bekræft SIM-tjenestehandl.* for at indstille telefonen til at vise eller skjule bekræftelsesbeskeder, når du benytter SIM-korttjenester (se side 59).

Pauseskærm

I denne menu kan du aktivere eller deaktivere pauseskærmen. Du kan også indstille et tidsinterval, hvorefter pauseskærmen aktiveres automatisk. Du kan vælge billeder til pauseskærmen.

Indstillinger for ekstraudstyr¹

Menuen Indstillinger for ekstraudstyr vises kun, hvis telefonen er eller har været tilsluttet kompatibelt tilbehør, f.eks. headsets eller den mobile induktive teleslynge.

Tryk på **Menu**, vælg *Indstillinger*, *Indstillinger for ekstraudstyr* og *Headset, Håndfri* eller *Teleslynge*. Vælg derefter

- *Standardprofil* for at angive den profil, som du vil aktivere automatisk, når du tilslutter det valgte tilbehør. Det er muligt at vælge en anden profil, mens tilbehøret er tilsluttet.
- *Automatisk svar* for at indstille telefonen til automatisk besvarelse af et indgående opkald efter fem sekunder. Hvis *Ringsignal* er indstillet til *Enkelt bip* eller *Fra*, anvendes der ikke automatisk besvarelse.

1. Indstillinger for ekstraudstyr vises kun, efter at noget af tilbehøret er blevet tilsluttet telefonen. De andre tilbehørsrelaterede indstillinger vises også kun, efter at det tilsvarende tilbehør er blevet tilsluttet telefonen.



Tastaturlåsindstillinger

Den automatiske tastaturlås aktiveres automatisk, så du ikke skal gøre det manuelt hver gang.

1. I standby-tilstand skal du trykke på **Menu** og vælge **Indstillinger** og **Tastaturlåsindstillinger**. Indtast **Automatisk tastaturlås** ved at trykke på **Vælg** og vælge **Til**.
2. Angiv tiden i minutter og sekunder, efter at **Forsinkelse** vises på displayet. Den maksimale værdi for forsinkelsen er 59 minutter og 59 sekunder, og den minimale værdi er 10 sekunder.

Sådan aktiverer du tastaturlåskoden:

1. Angiv **Tastaturlåskode** ved at trykke på **Vælg**.
2. Indtast sikkerhedskoden.
3. Vælg **Til**.

Når du har aktiveret tastaturlåskoden, bliver du bedt om at indtaste sikkerhedskoden, hver gang du prøver at låse tastaturet op.

Bemærk, at du stadig kan foretage nødopkald til alarmnumre, f.eks. 112, når tastaturet er låst.

Sikkerhedsindstillinger



Bemærk! Selvom du har aktiveret forskellige former for opkaldsbegrænsning (**Opkaldsspærring**, **Lukket brugergruppe**, og **Begrænsede numre**), er det i nogle netværk muligt at foretage nødopkald til visse alarmnumre (f.eks. 112 eller andre officielle alarmnumre).



Tryk på **Menu**, vælg *Indstillinger, Sikkerhedsindstillinger* og

- *PIN-kodeanmodning* for at indstille telefonen til at anmode om SIM-kortets PIN-kode, når telefonen tændes. Nogle SIM-kort tillader ikke, at denne funktion deaktiveres.
- *Opkaldsspærring* for at begrænse foretagelse og modtagelse af opkald med telefonen. Vælg en af indstillingerne til opkaldsspærring, og aktiver (*Aktivér*) eller deaktiver (*Annuler*) indstillingen. Kontroller, om en tjeneste er aktiveret, ved at vælge *Status* (netværkstjeneste).
- *Begrænsede numre* for at begrænse de udgående opkald til bestemte telefonnumre, hvis SIM-kortet tillader det.
- *Lukket brugergruppe* for at angive en gruppe personer, som du kan ringe til, og som kan ringe til dig (netværkstjeneste).
- *Sikkerhedsniveau*, og vælg *Telefon*, så telefonen anmoder om sikkerhedskoden, når telefonen tændes, hvis det isatte SIM-kort ikke er det samme som det, der blev brugt sidst. Eller vælg *Hukommelse*, så der anmodes om sikkerhedskoden, når du vælger telefonens interne telefonbog.

Sikkerhedskoden kræves også ved brug af visse funktioner, f.eks. til at rydde telefonbogen eller til at gendanne fabriksindstillingerne.

Bemærk, at når du ændrer sikkerhedsniveauet, slettes alle listerne over seneste opkald, herunder *Ubesvarede opkald*, *Indgående opkald* og *Udgående opkald*.

- *Skift adgangskoder* for at ændre sikkerhedskoden, PIN-koden, PIN2-koden eller spærringsadgangskoden. Disse koder må kun indeholde numrene 0 til 9. Brug ikke adgangskoder, der minder om alarmnumre, f.eks. 112, så du ved et uheld kommer til at foretage opkald til et alarmnummer.



Gendan fabriksindstillinger

Du kan nulstille menuindstillingerne til deres oprindelige værdier. Denne funktion har ingen indflydelse på f.eks. navne og telefonnumre i telefonbogen.

■ Alarm (Menu 7)



Hvis klokkeslættet og datoen i telefonen ikke er indstillet, skal du først angive disse oplysninger i overensstemmelse med telefonens anmodninger. Du kan derefter bruge denne menu.

Tryk på **Menu**, og vælg **Alarm**, **Alarmtid** for at angive alarmtidspunktet og tænde for alarmen. Herefter kan du vælge

- **Juster** for at indtaste alarmtidspunktet og aktivere alarmen.
- **Frå** for at deaktivere alarmen.

Vælg **Alarmtone** for at vælge den ønskede alarmtone.

Hvis du vælger radioen, bruger telefonen den kanal, du senest lyttede til, som alarmtone via højttaleren. Hvis headset'et fjernes, bruges standardalarmtonen i stedet for radioen.



Bemærk! Hvis du har valgt radioen som alarmtone, skal du slutte headset'et til telefonen, og telefonen vil bruge den kanal, du senest lyttede til, som alarmtone.

Du kan indstille alarmen til at lyde på det ønskede tidspunkt, blot én gang eller flere gange, ved at vælge **En alarm** eller **Gentaget alarm** efter valg af **Gentaget alarm** under **Alarm**.



Når alarmen lyder, kan du afbryde den ved at trykke på **C**. Hvis du trykker på **Udsæt**, afbrydes alarmen og lyder igen efter ti minutter. Hvis alarmen lyder uafbrudt i ét minut, afbrydes den automatisk og lyder igen efter ca. ti minutter. Dette kan maksimalt ske tre gange. Efter dette standses alarmen.

Hvis alarmtiden nås, mens telefonen er slukket, tændes den automatisk og begynder at afspille alarmtonen. Når du trykker på **Stop**, bliver du spurgt, om du vil aktivere telefonen til opkald. Tryk på **Ja** for at foretage og modtage opkald, eller tryk på **C** for at slukke telefonen.



Bemærk! Tryk ikke på **Ja**, hvor der er forbud mod anvendelse af trådløse telefoner, eller hvor brug af telefonen kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.

■ Radio (Menu 8)



Bemærk! Denne funktion kan kun anvendes, hvis telefonen er tændt. Tænd aldrig telefonen, hvor der er forbud mod anvendelse af trådløse telefoner, eller hvor brug af telefonen kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.



Hvis du vil lytte til radioen i telefonen, skal du slutte headset'et til telefonen. Lad headset-ledningen hænge frit, da den fungerer som radioens antenne.

Bemærk, at radioudsendelsens lyd kvalitet afhænger af radiostationens dækning i det pågældende område.

1. Hvis du vil tænde radioen, skal du trykke på **Menu** og vælge **Radio**. Displayet viser
 - Kanalplaceringsnummeret og radiokanalens navn.



- Radiokanalens frekvens.
2. Første gang radioen aktiveres, aktiverer telefonen FM-radioen med standardfrekvensen 87,50 MHz. Derefter aktiverer telefonen den kanal, der sidst blev brugt.
 3. Hvis telefonen indeholder radiokanaler, der allerede er gemt, kan du rulle til den kanal, du vil lytte til, eller vælge en radiokanalplacering fra 1 til 10 ved at trykke på den tilsvarende nummertast. Se [Brug af radioen](#) på side 53, hvis du ønsker oplysninger om, hvordan du gemmer en kanal.
 4. Tryk på **Valg**, når radioen er tændt, og vælg **Sluk radioen**, hvis du vil slukke radioen.



Tip! Hvis du hurtigt vil slukke radioen, skal du trykke på og holde  nede.

Indstilling af en radiokanal

Når radioen er tændt, skal du trykke og holde  eller  nede for at starte den automatiske kanalsøgning. Søgningen standser, når radioen finder en kanal. Hvis du vil gemme kanalen, skal du trykke på **OK**. Indtast navnet på kanalen. Vælg den placering, hvor du vil gemme kanalen.



Tip! Hvis du hurtigt vil gemme kanalen på en placering fra 1 til 9, skal du trykke på og holde den tilsvarende nummertast nede og derefter indtaste navnet på kanalen og trykke på **OK**.

Brug af radioen

Når radioen er tændt, skal du trykke på **Valg** og vælge



- *Sluk radioen* for at slukke radioen.
- *Gem kanal* for at gemme den radiokanal, du har fundet, se *Indstilling af en radiokanal* ovenfor. Det er muligt at gemme op til ti radiokanaler.
- *Autoindstilling*. Tryk kortvarigt på  eller  for at starte kanalsøgningen opad eller nedad. Søgningen standser, når der er blevet fundet en kanal. Tryk på **OK**.
- *Manuel indstil.* for at starte kanalsøgningen opad eller nedad. Tryk kortvarigt på  eller .
- *Indstil frekvens*. Hvis du kender frekvensen for den radiokanal, du vil lytte til (mellem 87,5 og 108,0 MHz), skal du indtaste den og trykke på **OK**.
- *Slet kanal* for at slette en gemt kanal. Rul til kanalen, og tryk på **OK**.
- *Omdøb* for at indtaste et nyt navn på den gemte kanal. Tryk på **OK**.
- *Højttaler/Headset* for at lytte til radioen ved brug af højttaleren (eller headset'et). Lad headset'et forblive tilsluttet telefonen. Headset-ledningen fungerer som radioens antenne.
- *Radioalarm* for at angive det tidspunkt, hvor radioen tændes automatisk med den aktuelle radiokanal. Tidspunktet kan også angives under menuen *Alarm*.

Du kan normalt foretage et opkald eller besvare et indgående opkald, mens du lytter til radioen. Radioen afbrydes under opkaldet. Når du afslutter opkaldet, skrues der automatisk op for radiolydstyrken igen.



■ Påmindelser (Menu 9)

Ved hjælp af dette hukommelsesværktøj kan du gemme korte tekstnoter med en alarm. Alarmen aktiveres, når den angivne dato og det angivne tidspunkt nås.



Bemærk! Denne funktion kan kun anvendes, hvis telefonen er tændt. Tænd aldrig telefonen, hvor der er forbud mod anvendelse af trådløse telefoner, eller hvor brug af telefonen kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.

Bemærk, at alarmen ikke aktiveres, hvis telefonen er slukket, når den indstillede dato og det angivne tidspunkt nås.

I menuen *Påmindelser* skal du vælge

- *Tilføj ny* for at tilføje nye påmindelser.
- *Vis alle* for at vise alle påmindelser. Du kan gennemse noterne ved hjælp af  eller . Tryk på **Valg** for at vælge mellem følgende muligheder: *Slet*, *Rediger* eller *Send* (sender noten uden en alarm som en tekstbesked til en kompatibel telefon). Dette menupunkt vil ikke være tilgængeligt, medmindre du allerede har lagret påmindelser.
- *Slet* for at slette noterne enkeltvist eller alle på én gang. Dette menupunkt vil ikke være tilgængeligt, medmindre du allerede har lagret påmindelser.
- *Alarmtone* for at vælge standardalarmtonen eller andre ringetoner.

Når påmindelsestidspunktet nås, kan du afbryde alarmen ved at trykke på . Hvis du trykker på , lyder telefonens alarm igen efter ca. ti minutter.



■ Spil (Menu 10)

Telefonen er udstyret med forskellige spil, og hvert spil er forsynet med en kort hjælpetekst.



Bemærk! Denne funktion kan kun anvendes, hvis telefonen er tændt. Tænd aldrig telefonen, hvor der er forbud mod anvendelse af trådløse telefoner, eller hvor brug af telefonen kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.

Justering af fælles spilindstillinger

Rul til **Indstillinger**, og tryk på **Vælg**. Rul til den ønskede indstilling, og tryk på **Vælg**.

Du kan indstille lyde, lys og vibrationer. Bemærk, at når **Advarselstoner** i menuen **Toner** er deaktiveret, er der ingen lyd, heller ikke selvom funktionen **Lyde** er aktiveret. Når funktionen **Vibrationssignal** er deaktiveret, vibrerer telefonen ikke, heller ikke selvom funktionen **Vibrationer** er aktiveret.

■ Tilbehør (Menu 11)



Bemærk! Denne funktion kan kun anvendes, hvis telefonen er tændt. Tænd aldrig telefonen, hvor der er forbud mod anvendelse af trådløse telefoner, eller hvor brug af telefonen kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.



Regnemaskine

Telefonen er udstyret med en simpel regnemaskine, der også kan anvendes til omtrentlig valutaomregning. Hvis du vil have adgang til denne menu, skal du gøre følgende: Tryk på **Menu** i standby-tilstand, og vælg *Tilbehør* og *Regnemaskine*.



Bemærk! Regnemaskinens kapacitet er begrænset, og især ved lange divisioner kan der opstå afrundingsfejl.

Beregning

- Brug til at indsætte et ciffer og til at indsætte et komma. Tryk på for at slette det sidste ciffer. Hvis du vil skifte fortegn, skal du trykke på **Valg** og vælge *Skift fortegn*.
- Tryk på og for at vælge den ønskede operator fra operatorpanelet til højre på skærmen.
Du kan også trykke én gang på for at angive "+", to gange for at angive "-", tre gange for at angive "*" og fire gange for at angive "/".
- Tryk på **Valg**, og vælg *Resultat* for at få vist resultatet. Tryk på og hold nede, hvis du vil rydde displayet, så du kan foretage en ny beregning.

Valutaomregning

1. Angivelse af vekselkursen: Tryk på **Valg**, vælg *Vekselkurs*, vælg *Udenlandsk enhed angivet i lokal enhed* eller *Lokal enhed angivet i udenlandsk enhed*, indtast værdien (tryk på for at indsætte et komma), og tryk på **OK**.
2. Omregning: Indtast det valutabeløb, du vil omregne, tryk på **Valg**, og vælg *Lokal* eller *Udenlandsk*.



Stopur

Du kan måle og registrere tider, f.eks. i forbindelse med forskellige sportsgrene. For at få adgang til denne menu skal du trykke på **Menu** i standby-tilstand og vælge *Tilbehør* og *Stopur*.

Tryk på **Start** for at starte stopuret, og tryk derefter på **Stop** for at stoppe tidtagningen.

Tryk på **Valg**, og vælg *Nulstil* for at nulstille stopurets værdi, så der tages tid fra 0, næste gang uret startes. I modsat fald startes den nye tidtagning fra den forrige tid. Vælg *Afslut* for at afslutte funktionen Stopur og gå i standby-tilstand.

Bemærk, at anvendelse af stopuret bruger strøm fra batteriet – vær derfor forsigtig med ikke at lade det køre i baggrunden uden grund.

Nedtællingsur

Med denne funktion kan du indstille en alarm, der kan aktiveres og deaktiveres. Indtast alarmtidspunktet, og tryk på **OK**. Du kan derefter vælge at angive en note for denne alarm eller ignorere den ved at trykke på **OK** uden at angive en note. Når disse indstillinger er angivet, kan du åbne menuen *Nedtællingsur* igen for at ændre den forløbne tid ved at vælge *Skift tid* og derefter angive alarmtidspunktet igen eller for at stoppe uret ved at vælge *Stop ur*.

Mens tidstælleren kører, vises  i standby-tilstand.

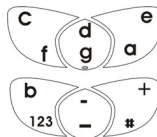
Når alarmtidspunktet nås, udsender telefonen en tone, og den tilhørende note vises. Tryk på en vilkårlig tast, dog ikke Navi™-tasten for at stoppe alarmen.

Bemærk, at denne alarm ikke aktiveres, hvis telefonen er slukket.



Komponist

Du kan komponere dine egne ringetoner ved hjælp af denne menufunktion. Vælg den tone, der skal redigeres, og indtast noderne. Tryk f.eks. på **4** for noderne f. Noderne er tilknyttet taster, som vist på denne figur.



8 forkorter (-), og **9** forlænger (+) nodens eller pausens varighed. **0** indsætter en pause. ***** angiver oktaven. **#** gør noderne skarp (ikke tilgængelig for noderne e og b). **(** og **)** flytter markøren til venstre eller højre. Tryk på **C** for at slette en node eller en pause til venstre for markøren. Du må maksimalt indtaste 50 noder i én tone.

■ SIM-tjenester (Menu 12)

Denne menu vises kun, hvis SIM-kortet er udstyret med yderligere tjenester. Menuens navn og indhold afhænger af de tilgængelige tjenester.



Bemærk! Kontakt leverandøren af SIM-kortet, f.eks. netværksoperatøren, tjenesteudbyderen eller en anden leverandør, og indhent oplysninger om tilgængelighed, priser og brug af SIM-tjenester.



5. Batterioplysninger

■ Opladning og afladning

Telefonen får strøm fra et genopladeligt batteri.

Bemærk, at et nyt batteri først virker optimalt, når det har været fuldt op- og afladet to til tre gange!

Selvom batteriet kan oplades og aflades hundredvis af gange, har det begrænset levetid. Køb et nyt batteri, når batteriets standby- og tæltid er mærkbart reduceret.

Brug kun batterier, der er godkendt af telefonproducenten, og oplad kun batteriet med de opladetyper, som er godkendt af producenten. Tag opladeren ud af stikkontakten, når den ikke er i brug. Lad ikke batteriet være tilsluttet opladeren i mere end højst en uge, da overopladning kan forkorte batteriets levetid. Hvis et fuldt ladet batteri ikke bliver anvendt, vil det efterhånden aflade sig selv.

Ekstreme temperaturer kan påvirke batteriets ladeevne.

Brug kun batteriet til dets påtænkte formål.

Benyt ikke en beskadiget oplader eller et beskadiget batteri.

Undgå at kortslutte batteriet. Der kan opstå en kortslutning, f.eks. hvis du opbevarer et ekstrabatteri i lommen eller i tasken, hvor en metallisk genstand (f.eks. en mønt, en clips eller en kuglepen) kommer i direkte forbindelse med batteriets poler (metalpunkterne på batteriet). Hvis polerne kortsluttes, kan batteriet eller den metalliske genstand tage skade.

Batteriets kapacitet og levetid forringes, hvis det opbevares i varme eller kolde omgivelser, f.eks. i bilen en varm sommerdag eller kold vinterdag. Opbevar altid batteriet ved temperaturer mellem 15° C og 25° C. En telefon med et meget varmt eller koldt batteri, kan



midlertidigt være ude af drift, selvom batteriet er fuldt ladet. Batteriers funktionsdygtighed forringes væsentligt ved temperaturer et stykke under 0° C.

Brænd aldrig de brugte batterier!

Brugte batterier skal indleveres til genbrug eller destrueres i henhold til gældende regler. Smid ikke brugte batterier ud sammen med husholdningsaffaldet.



Vedligeholdelse

Telefonen er et stykke avanceret teknologi, der er udformet i et gennemtænkt design og skal behandles med varsomhed. Følg nedenstående anbefalinger for ikke at krænke de generelle garantibetingelser og for at få glæde af produktet i mange år fremover.

- Opbevar telefonen, alle dele og alt tilbehør utilgængeligt for små børn.
- Telefonen må ikke blive våd. Nedbør, fugt og alle typer væsker eller fugtighed kan indeholde mineraler, der korroderer elektroniske kredsløb.
- Telefonen må ikke anvendes eller opbevares i støvede, snavsede omgivelser. Disse omgivelser kan beskadige telefonens bevægelige dele.
- Telefonen bør ikke opbevares i varme omgivelser. Høje temperaturer kan forringe det elektroniske udstyrs levetid, ødelægge batterierne og få plastmaterialet til at smelte eller slå sig.
- Telefonen bør ikke opbevares i kolde omgivelser. Når telefonen varmes op (til normal temperatur), kan der inde i telefonen dannes fugt, som kan ødelægge det elektroniske kredsløb.
- Forsøg ikke at åbne telefonen. Telefonen kan tage skade, hvis den udsættes for ukyndig behandling.
- Undgå at tabe, banke på eller ryste telefonen. Hårdhændet behandling kan ødelægge de interne kredsløb.
- Rengør aldrig telefonen med stærke kemikalier, opløsningsmidler eller stærke rengøringsmidler.
- Mal ikke telefonen. Malingen kan blokere de bevægelige dele og forhindre, at telefonen fungerer korrekt.



- Brug kun den antenne, der følger med telefonen, eller en anden godkendt udskiftningsantenne. Telefonen kan blive beskadiget, hvis der anvendes en antenne, foretages ændringer eller tilsluttes tilbehør, som ikke er godkendt, og det kan være ulovligt i henhold til lovgivningen om radioudstyr.

Ovennævnte gælder for både telefonen, batteriet, opladeren og alt tilbehør. Kontakt den nærmeste autoriserede servicetekniker, hvis der opstår problemer med udstyret. Personalet vil hjælpe dig og, om nødvendigt, sørge for reparation.



Vigtige oplysninger om sikkerhed

■ Trafiksikkerhed

Brug aldrig en håndholdt mobiltelefon under kørsel. Sæt altid telefonen i holderen, og læg aldrig telefonen på passagersædet eller et andet sted, hvor den ikke er sikkert fastgjort i tilfælde af sammenstød eller pludselige opbremsninger.

Trafiksikkerheden kommer altid først!

■ Driftsmiljø

Overhold altid særlige regler for anvendelse af mobiltelefoner, og sluk altid telefonen, hvor der er forbud mod anvendelse af den, og hvor brugen af den kan forårsage forstyrrelser eller være farligt.

Brug kun telefonen i normal position.

Telefonen indeholder magnetiske dele. Metalliske materialer kan tiltrækkes af telefonen, og personer, der bruger høreapparat, bør ikke holde telefonen op mod det øre, hvor høreapparatet sidder. Sæt altid telefonen fast i holderen, da metalliske materialer kan tiltrækkes af ørestykket. Placer ikke kreditkort eller andre magnetiske lagringsmedier i nærheden af telefonen, da de oplysninger, der er lagret på dem, kan blive slettet.

■ Elektronisk udstyr

Det meste moderne elektroniske udstyr er beskyttet mod radiosignaler. Det er dog ikke alt elektronisk udstyr, der er beskyttet mod radiosignaler fra trådløse telefoner.



Pacemakere

Producenter af pacemakere anbefaler, at der er en afstand på mindst 20 cm mellem en håndholdt trådløs telefon og en pacemaker, så man undgår potentielle forstyrrelser af pacemakeren. Disse anbefalinger er overensstemmende med de uafhængige undersøgelser, der er foretaget af Wireless Technology Research, samt anbefalinger fra Wireless Technology Research. For personer med pacemaker:

- Opbevar altid telefonen mere end 20 cm fra pacemakeren, når telefonen er tændt.
- Opbevar ikke telefonen i en brystlomme.
- Hold telefonen ved øret i den side, der er modsat pacemakeren, for at mindske risikoen for forstyrrelser.
- Sluk straks telefonen ved den mindste mistanke om, at telefonen forstyrrer pacemakeren.

Høreapparater

Visse digitale trådløse telefoner kan forstyrre nogle typer høreapparater. Kontakt evt. tjenesteudbyderen, hvis det er tilfældet.

Andet medicinsk udstyr

Anvendelse af radiotransmissionsudstyr, inkl. mobiltelefoner, kan virke forstyrrende på medicinsk udstyr, der ikke er tilstrækkeligt beskyttet. Kontakt en læge eller producenten af det medicinske udstyr for at få at vide, om udstyret er tilstrækkeligt beskyttet mod eksterne radiosignaler, eller hvis du har andre spørgsmål. Sluk telefonen på hospitaler og plejehospitaler, hvor det er påbudt ved skiltning. På hospitaler og plejehospitaler anvendes der muligvis medicinsk udstyr, som kan forstyrres af eksterne radiosignaler.



Biler

Radiosignaler kan forårsage fejl ved elektroniske systemer i biler, der ikke er installeret korrekt eller ikke er tilstrækkeligt beskyttede (f.eks. elektroniske brændstofindsprøjtningssystemer, elektroniske blokeringsfri bremsesystemer, elektroniske fartpilotsystemer og elektroniske airbag-systemer). Kontakt evt. producenten eller bilforhandleren. Du bør også kontakte producenten af eventuelt udstyr, der er monteret i bilen.

Overholdelse af reglerne

Sluk altid telefonen, hvor det er påbudt ved skiltning.

■ Områder med brand- og eksplosionsfare

Sluk telefonen i områder med brand- og eksplosionsfare, og følg alle regler og anvisninger. En gnist i sådanne områder kan medføre en livsfarlig brand eller eksplosion.

Brugeren opfordres til at slukke telefonen under ophold på tankstationer. Brugeren skal altid overholde reglerne for anvendelse af radioudstyr ved brændstofdepoter (brændstoflagre og distributionsområder), kemiske virksomheder og sprængningsområder.

Der er ofte opsat advarselsskilte i områder med eksplosions- og brandfare, men det er ikke altid tilfældet. Det kan f.eks. være på bildækket på færger, i nærheden af kemikalietransport og -depotfaciliteter, på og i nærheden af gasdrevne (f.eks. propan eller butan) maskiner, i områder, hvor luften indeholder kemikalier eller forskellige partikler, herunder korn, støv og metalstøv, og andre steder, hvor det normalt tilrådes at slukke bilmotoren.

■ Biler

Mobiltelefonen bør kun installeres i en bil og reparerer af fagfolk. Forkert installation eller reparation/vedligeholdelse kan være farligt og kan medføre, at eventuelle garantier på udstyret bortfalder.



Kontroller regelmæssigt, om det trådløse telefonudstyr i bilen er monteret og fungerer korrekt.

Opbevar og transporter ikke letantændelige væsker, gasarter og eksplosive materialer i samme rum som telefonen, dens dele og tilbehør.

I biler, der er udstyret med airbag, pustes airbaggen op med stor kraft. Anbring ikke genstande (herunder både fastmonteret og trådløst udstyr) i området over en airbag eller i det område, hvor en airbag kan blive pustet op. Hvis trådløst udstyr ikke installeres korrekt i bilen, kan der opstå livsfare i situationer, hvor en airbag pustes op.

Det er ikke tilladt at bruge telefonen om bord på fly. Sluk altid telefonen, inden du går om bord i et fly. Anvendelse af trådløse telefoner i fly kan være farligt for betjeningen af flyets instrumenter, give anledning til forstyrrelser på mobiltelefonnettet og kan være ulovligt.

Overtrædelse af disse regler kan medføre midlertidig eller permanent fratagelse af retten til benyttelse af telefontjenester for gerningsmanden og/eller få juridiske konsekvenser.

■ Nødopkald



Vigtigt! Som alle andre trådløse telefoner virker denne telefon ved hjælp af radiosignaler, mobiltelefonnettet og det faste telefonnet samt ved hjælp af brugerprogrammerede funktioner. Der kan derfor ikke garanteres forbindelse og dækning under alle forhold. En trådløs telefon bør således aldrig anvendes som eneste kommunikationsmulighed i situationer, hvor kommunikation er af yderste vigtighed (f.eks. ved ulykkestilfælde).

I nogle trådløse telefonnetværk, eller mens visse netværkstjenester og/eller telefonfunktioner er i brug, kan der muligvis ikke foretages nødopkald. Kontakt de lokale tjenesteudbydere for at få flere oplysninger.



Sådan foretages et nødopkald:

1. Tænd telefonen, hvis den ikke allerede er tændt. Kontroller, at der er tilstrækkelig signalstyrke.
Nogle netværk forudsætter muligvis, at telefonen er udstyret med et gyldigt SIM-kort, som er isat korrekt.
2. Tryk på  det nødvendige antal gange (for f.eks. at afslutte et opkald, afslutte en menu m.v.) for at rydde displayet, så telefonen er klar til opkald.
3. Indtast det aktuelle alarmnummer (f.eks. 112 eller et andet officielt alarmnummer).
Alarmnumre kan variere fra sted til sted.
4. Tryk på tasten .

Når visse funktioner er i brug, skal du eventuelt først deaktivere disse funktioner, før du kan foretage et nødopkald. Se denne vejledning, eller kontakt den lokale tjenesteudbyder.

Når du foretager et nødopkald, skal du huske at afgive alle nødvendige oplysninger så præcist som muligt. Husk, at den trådløse telefon måske er den eneste kommunikationsmulighed på ulykkesstedet – afslut ikke opkaldet, før alarmcentralen afslutter samtalen.

■ Oplysninger om certificering (SAR)

DENNE TELEFONMODEL LEVER OP TIL EU'S KRAV VEDRØRENDE RADIOBØLGER.

Mobiltelefonen er en radiosender og -modtager. Den er konstrueret og produceret, så den overholder de grænser for radiofrekvensenergi, der anbefales af Rådet for den europæiske union. Disse grænser er en del af et sæt omfattende retningslinier og angiver de tilladte radiofrekvensenerginiveauer for den almene befolkning. Retningslinierne er udviklet af uafhængige videnskabelige organisationer gennem grundig og regelmæssig evaluering af videnskabelige studier. Grænserne har en stor sikkerhedsmargin, som har til hensigt at sikre alle personers sikkerhed, uanset alder og helbredstilstand.



Eksponeringsstandarden for mobiltelefoner anvender en måleenhed, der kaldes SAR (Specific Absorption Rate). Den SAR-grænse, som Rådet for den europæiske union anbefaler, er 2,0 W/kg.* Tests for SAR udføres med telefonens standardpositioner, hvor telefonen sender med den højeste certificerede effekt på alle testede frekvensbånd. Selvom SAR fastsættes ved den højeste certificerede effekt, kan telefonens faktiske SAR-niveau, når den er i brug, godt være et stykke under maksimumværdien. Det skyldes, at telefonen er konstrueret til at fungere på flere effektniveauer, således at der kun anvendes den effekt, der er nødvendig for at få forbindelse til netværket. Generelt er den afgivne effekt lavere, jo tættere man befinder sig på en antennemast.

Inden en telefonmodel kan sælges på markedet, skal der foreligge dokumentation for overensstemmelse med EU's R&TTE-direktiv. En vigtig bestemmelse i dette direktiv er beskyttelse af brugerens og andre personers helbred og sikkerhed. Den højeste SAR-værdi for denne telefonmodel, da den blev testet ved øret, var 0,86 W/kg. Selvom der kan være forskelle mellem SAR-niveauerne for forskellige telefoner og ved forskellige positioner, overholder de alle EU's krav vedrørende radiobølger.

Dette produkt lever op til reglerne vedrørende radiosignaler, såfremt det bruges i normal position mod øret eller placeres mindst 1,5 cm væk fra kroppen. Hvis produktet betjenes, mens det befinder sig i en bæretaske, bælteclips eller holder, må denne ikke indeholde metalliske genstande, og produktet skal være placeret mindst 1,5 cm væk fra kroppen.

*SAR-grænsen for befolkningens brug af mobiltelefoner er 2,0 watt pr. kilogram (W/kg) i gennemsnit over ti gram kropsvæv. Grænsen har en stor sikkerhedsmargin, således at befolkningen beskyttes bedre, og der tages højde for unøjagtigheder i målingerne. SAR-værdier kan variere afhængigt af nationale rapporteringskrav og netværksbåndet. Du finder oplysninger om SAR i andre områder under produktoplysningerne på www.nokia.com.



BEGRÆNSET PRODUCENTGARANTI

DEL AF REGION EUROPA & AFRIKA

Denne begrænsede garanti skal gælde for en del af Nokia Mobile Phones' Europa & Afrika region, medmindre der gælder en lokal garanti. Nokia Corporation, Nokia Mobile Phones ("Nokia") garanterer, at dette NOKIA produkt ("Produkt" eller "Produktet") på tidspunktet for det oprindelige køb af Produktet er mangelfrit i relation til materialer, konstruktion og udførelse på de nedenfor anførte betingelser:

1. Denne begrænsede garanti er givet over for slutkøberen af Produktet ("Kunde" eller "Kunden"). Garantien skal ikke udelukke eller begrænse (i) nogen præceptive lovregulerede rettigheder for Kunden eller (ii) nogen af Kundens rettigheder over for sælgeren/forhandleren af Produktet.
2. Garantiperioden er tolv (12) måneder fra den dag, hvor den første Kunde købte Produktet. I tilfælde af et efterfølgende køb eller anden ændring i ejer-/brugerforholdet, skal garantiperioden fortsætte for den resterende del af tolv (12) måneders perioden og i øvrigt forblive upåvirket. Denne begrænsede garanti er kun gældende og retskraftig i følgende lande: Bosnien, Bulgarien, Cypern, Estland, ethvert medlemsland inden for den Europæiske Union, Island, Israel, Kroatien, Letland, Litauen, Makedonien, Malta, Norge, Polen, Rumænien, Schweiz, Slovakiet, Slovenien, Den Tjekkiske Republik og Ungarn.
3. Under garantiperioden vil Nokia eller Nokias autoriserede servicerepræsentant efter eget skøn reparere eller udskifte et mangelfuldt Produkt. Nokia vil returnere det reparerede Produkt eller et andet Produkt til Kunden i god driftstilstand. Alle dele eller andet tilbehør, som er udskiftet, skal tilhøre Nokia.
4. Et repareret eller udskiftet Produkt gives ikke en forlænget eller fornyet garantiperiode.
5. Denne begrænsede garanti dækker ikke maledede covers/fronter eller andre tilsvarende personificerede dele. I alle tilfælde, hvor en åbning eller lukning af en operatør-SIM-lås er nødvendig, vil Nokia først henvise Kunden til en sådan operatør for åbning eller lukning af denne operatør-SIM-lås, før reparation eller udskiftning af Produktet kan finde sted.
6. Denne begrænsede garanti skal ikke gælde, for forringelser som følge af almindelig slitage. Denne begrænsede garanti skal endvidere ikke gælde hvis:

(i) manglen er forårsaget af den omstændighed, at Produktet har været genstand for: brug i strid med ejer-/brugermanualen, hårdhændet behandling, udsat for fugt, damp eller ekstreme termiske eller miljømæssige forhold eller udsat for hurtige ændringer i sådanne forhold, tæring, iltning, uautoriserede modifikationer eller tilslutninger, uautoriseret åbning eller reparation, reparation ved brug af uautoriserede reservedele, forkert brug, fejlagtig installering, uheld, naturskræfter, spild af mad eller væske, påvirkning fra kemiske produkter, eller andre begivenheder uden for Nokias kontrol (herunder, men ikke begrænset til mangler ved forbrugsdele, som for eksempel batterier, der alle ifølge sagens natur har

en begrænset levetid, og brud eller skade på antenner), medmindre manglen er forårsaget direkte af mangler ved materialer, konstruktion eller udførelse;

- (ii) Nokia eller Nokias autoriserede servicerepræsentant ikke inden for trediv (30) dage efter manglens tilsynekommst og inden for garantiperioden har modtaget meddelelse fra Kunden om manglen;
- (iii) Produktet ikke er indleveret til Nokia eller Nokias autoriserede servicerepræsentant inden for trediv (30) dage efter manglens tilsynekommst og inden for garantiperioden;
- (iv) Produktets serienummer, tilhørende datokode eller IMEI-nummeret er blevet fjernet, udvisket, gjort ulæseligt, ændret eller er ulæseligt;
- (v) manglen er forårsaget af en mangelfuld funktion i mobiltelefon-netværket;
- (vi) manglen er forårsaget af den omstændighed, at Produktet har været brugt i forbindelse med eller tilsluttet til tilbehør, som ikke var produceret eller leveret af Nokia, eller Produktet har været brugt på en anden måde, end den der var tilsigtet;
- (vii) manglen er forårsaget af den omstændighed, at batteriet har været kortslettet, eller forseglingen af batteriets indre eller af batteriets celler har været opbrudt eller viser spor af, at der har været foretaget eller forsøgt foretaget ændringer ved dem, eller batteriet har været brugt i andet udstyr, end det som batteriet var specificeret til; eller
- (viii) softwaren i Produktet behøver en opgradering som følge af ændringer i mobiltelefon-netværkets parametre.

7. For at gøre denne begrænsede garanti gældende skal Kunden fremvise enten (i) et læseligt og ikke-modificeret originalt garantibevis, som udtrykkeligt angiver navn og adresse på sælger, dato og sted for købet, produkttypen og IMEI- eller andet serienummer, eller alternativt (ii) en læselig og ikke-modificeret original kvittering, som indeholder samme information, hvis denne kvittering forevises til sælgeren/forhandleren af Produktet.
8. Denne begrænsede garanti er Kundens eneste misligholdelsesbeføjelse over for Nokia, og Nokias eneste ansvar over for Kunden for mangler eller funktionsfejl ved Produktet. Denne begrænsede garanti erstatter alle øvrige garantier og ansvarsbestemmelser, uanset om sådanne bestemmelser er mundtlige, skriftlige, (ikke-præceptive) lovregulerede, kontraktmæssige, i erstatning eller på anden måde. Nokia er under ingen omstændigheder ansvarlig for nogen hændelig skade, følgeskade eller indirekte skade. Nokia er ej heller under nogen omstændigheder ansvarlig for nogen direkte skade, omkostning eller udgift, hvis Kunden er en juridisk person.
9. Enhver ændring eller tilføjelse til denne begrænsede garanti forudsætter Nokias forudgående skriftlige samtykke.

GARANTIBEVIS

UDFYLD MED BLOKBOGSTAVER

Købers navn: _____

Adresse: _____

Land: _____

Tlf.: _____

Købsdato (dag/måned/år): / /

Produkttype (på telefontypeetiketten under batteri): -

Produktmodel (på telefontypeetiketten under batteri):

Telefonserienr. (på telefontypeetiketten under batteri):

/ /

Købsted: _____

Butiksnavn: _____

Butiksadresse: _____



ITEM:
IMEI:

B

Stempel